

14 KILÓMETROS

14 KILOMETRES

Dirigido por/Directed by GERARDO OLIVARES

Productoras/Production Companies: WANDA VISIÓN, S.A. (80%)
Avda. Europa, 16, Chalet 1. 28224 Pozuelo de Alarcón (Madrid).
Tel. 91 352 83 76. Fax 91 352 83 71. www.wanda.es
www.wandavision.com E-mail: wanda@wanda.es • EXPLORA
FILMS, S.L. (20%) Francisco Delgado, II, Edificio A, 4ª planta.
28109 Alcobendas (Madrid). Tel. 914901150. **Con la participación
de/with the participation of:** TVE, S.A.

Director: GERARDO OLIVARES.

Producción/Producer: JOSÉ MARÍA MORALES.

Coproducción/Co-producer: ÓSCAR PORTILLO.

Dirección de producción/Line Producer: MIGUEL MORALES.

Jefes de producción/Production Managers: PABLO MELIVEO,
ALAN CANTOS.

Guión/Screenplay: GERARDO OLIVARES.

Fotografía/Photography: ALBERTO MORO.

Cámara/Camera Operator: MARIO ALONSO.

Música/Score: SANTI VEGA.

Montaje/Editor: RAQUEL TORRES.

Montaje de sonido/Sound Editor: JUAN FERRO.

Sonido directo/Sound Mixer: CARLOS DE HITA.

Mezclas/Re-recording Mixer: NICOLÁS DE POULPIQUET.

Ayudantes de dirección/Assistants Director: ANTONIO DÍAZ,
JAIME MAGDALENA.

Imágenes aéreas: CÉSAR MALDONADO, ANTONIO DÍAZ.

Asesores de guión/Screenplay Consultants: RAMÓN MENÉNDEZ,
JAVIER MORO, ENRIQUE MENESES.

Etalonaje/Color Grading: KINEMA.

Intérpretes/Cast: ADOUM MOUSSA, ILLIASSOU MAHAMADOU
ALZOUMA, AMINATA KANTA.

HDW a 35 mm. Color. Panorámico 1:1,85.

Duración/Running time - Metraje/Metres: 102 minutos. 2.781
metros.

Tipo de cámara/Camera model: Sony HDW-750 con ópticas Canon
11x y 17x.

Laboratorios/Laboratories: FOTOFILM DELUXE.

Lugares de rodaje/Locations: Níger, Marruecos, España.

Fechas de rodaje/Shooting dates: 8/11/2006 - 26/3/2007.

Estreno/Premiere (Spain): 23/11/2007.

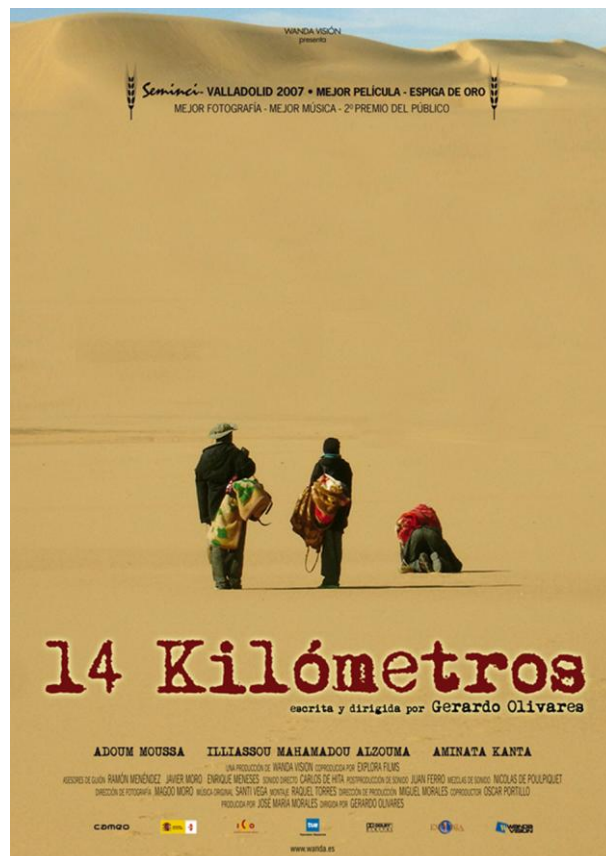
Premios/Awards: Mejor película Espiga de Oro, mejor fotografía,
mejor música, 2º Premio del Público SEMINCI Valladolid 2007 •
Mejor película iberoamericana XXIII Festival Internacional de Cine
de Guadalajara (México) • Mejor documental español Premis
Tirant 2008 (Valencia) • Premio del Público Festival de Taormina.

■ **Distribución nacional/Spain Distribution:** WANDA VISIÓN, S.A.
Avda. Europa, 16, Chalet 1. 28224 Pozuelo de Alarcón (Madrid).
Tel. 91 352 83 76. Fax 91 352 83 71. www.wanda.es
www.wandavision.com E-mail: wanda@wanda.es

■ **International Sales:** LATIDO FILMS. www.latidofilms.com ;
latido@latidofilms.com

GERARDO OLIVARES/Filmografía/Filmography:

Largometrajes/Feature films: 2004: CARAVANA. 2006: LA GRAN
FINAL. 2007: 14 KILÓMETROS.



Web: www.wanda.es



Catorce kilómetros es la distancia que separa África de Europa, pero también es la barrera que separa los sueños de millones de africanos que ven en Occidente su única salida para escapar del hambre y de la miseria. De la mano de tres jóvenes africanos -Violeta, Buba y Mukela- recorreremos un largo y peligroso viaje a través del Sahara para conocer lo que nunca enseñan los medios de comunicación. Las repetidas imágenes en televisión de cayucos llegando a las costas de Canarias han acabado por insensibilizarnos ante un drama que solo muestra la punta del iceberg. Esas imágenes de rostros exhaustos dan buena fe de la dureza del viaje, un viaje que tiene su origen a miles de kilómetros de distancia y que puede durar años. Y esto es lo que pretende "14 kilómetros". Esta película quiere ser un homenaje a los que triunfaron y a los que fracasaron, a los que viven y a los que murieron en el empeño. Para todos ellos nuestra admiración y respeto.

Fourteen kilometres is not only the distance separating Africa from Europe, it is also the boundary separating the dreams of millions of Africans who see the West as their only escape route from hunger and misery. Along with three young Africans – Violeta, Buba and Mukela- we make a long, dangerous journey through the Sahara to find out about things the media never show us. We have seen the television pictures of boats arriving on the Canary Island coast so

© Ministerio de Cultura

often that we have grown hardened to a drama that is only the tip of the iceberg. These pictures of exhausted faces are ample proof of the gruelling journey that begins thousands of kilometres away and may last for years.

